

Manual de usuario del MotionProtect Outdoor

Actualizado March 13, 2020



MotionProtect Outdoor – es un detector inalámbrico de movimiento con protección antienmascaramiento y contra falsas alarmas. Está conectado al sistema de seguridad Ajax a través del protocolo [Jeweller](#), cuya comunicación tiene un rango de alcance de hasta 1700 metros sin obstáculos. El detector puede funcionar hasta por 5 años con la batería preinstalada o por alimentación externa. El dispositivo detecta el movimiento a una distancia inferior a 15 m e ignora a las mascotas.



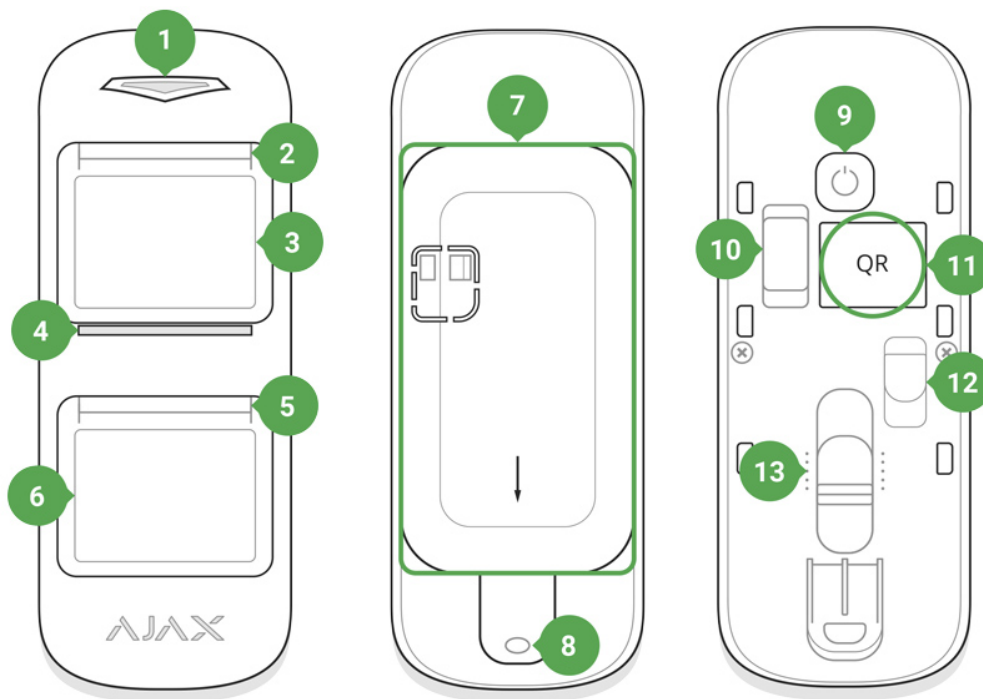
El detector solo funciona con Ajax [hub](#). Conexión con los módulos de integración [ocBridge](#) y [uartBridge](#) no incorporada.

El detector se configura a través de una [aplicación móvil para smartphones](#) con iOS y Android. Se notifica al usuario de todos los eventos de MotionProtect Outdoor a través de notificaciones push, mensajes SMS y llamadas (si están activadas).

El sistema de seguridad Ajax se puede usar para monitorizar el lugar de forma independiente y se puede conectar a la Central Receptora de Alarmas de la compañía de seguridad.

Compre el detector de movimiento para exteriores MotionProtect Outdoor

Elementos funcionales



1. Indicador de luz principal
2. Indicador de luz superior y sensor antienmascaramiento
3. Lente del sensor de movimiento superior
4. Sensor de enmascaramiento de barniz
5. Indicador de luz inferior y sensor antienmascaramiento
6. Lente del sensor de movimiento inferior
7. Panel de fijación SmartBracket (la parte perforada es necesaria para activar el interruptor antisabotaje en caso de intento de arrancar el detector de la superficie)
8. Orificio para el tornillo de fijación al panel SmartBracket
9. Botón de encendido
10. Interruptor antisabotaje

11. Código QR

12. Conector para el cable de alimentación externa

13. Barra de control para ajustar el rango de detección

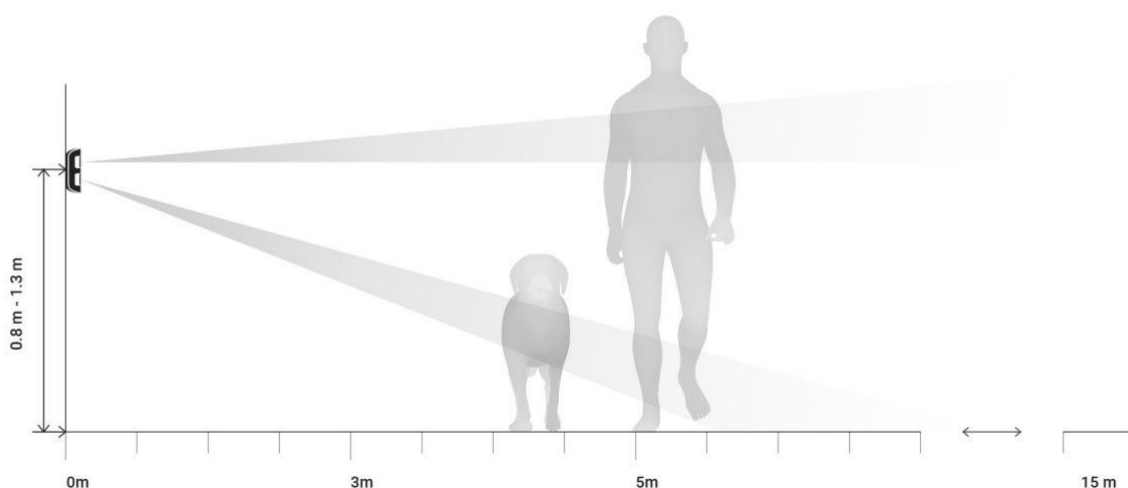
Cómo funciona

Los sensores de MotionProtect Outdoor detectan intrusiones en el área protegida, y el detector puede ignorar animales, aves, insectos, así como el balanceo de plantas y árboles de crecimiento lento.

Si el sistema está armado, el detector recibe continuamente la señal de dos sensores infrarrojos pasivos (PIR). Si se detecta movimiento, MotionProtect Outdoor transmite la señal de alarma inmediatamente al hub y avisa con el destello del LED verde. La alarma solo se enviará al hub cuando los dos sensores térmicos del detector reciban señales de movimiento idénticas.



Cuando se activa, el detector armado transmite instantáneamente la señal de alarma, activando las sirenas conectadas al hub y notificando al usuario y a la compañía de seguridad de la amenaza.



El detector detecta movimiento e inmediatamente envía la primera alarma, pero las alarmas posteriores no se transmiten más de una vez cada 5 segundos antes de desarmarse.

Si el movimiento se detecta antes de que se arme el sistema, el detector no se armará de inmediato, sino durante el próximo sondeo por parte del hub.

[Aprenda más sobre el algoritmo de funcionamiento del detector](#)

Sistema antienmascaramiento

El **enmascaramiento** es intentar bloquear la visión de la lente del detector con cualquier objeto.

MotionProtect Outdoor detecta los siguientes tipos de enmascaramiento:

- Un obstáculo en frente de las dos lentes (si hay un objeto con dimensiones comparables a la altura de la carcasa del detector a una distancia de hasta 20 cm en frente del detector)
- Un obstáculo en frente de cualquiera de las lentes (si se coloca un objeto a una distancia de hasta 10 cm en frente de una de las lentes)
- Pintar o cubrir cualquiera de las lentes con un material opaco
- Pegar al frente del detector cualquier material opaco
- Aplicar laca/pintura en aerosol o con brocha en la parte delantera de MotionProtect Outdoor

Si se detecta uno o más tipos de enmascaramiento, el detector genera la señal de enmascaramiento y enciende un LED verde del detector durante 1 segundo.

MotionProtect Outdoor detecta el enmascaramiento independientemente del modo de seguridad.

Tiempo de respuesta al enmascaramiento

| Tipo de enmascaramiento | Modo activo (detector armado) | | Modo pasivo (detector desarmado) | |
|--|-------------------------------|--------------------------|----------------------------------|--------------------------|
| | Tiempo para alarma, s | Tiempo para restaurar, s | Tiempo para alarma, s | Tiempo para restaurar, s |
| Un obstáculo en frente de ambas lentes | 1 | 5,4 | 300 | 18 |

| | | | | |
|---|-----|----|-----|-----|
| Un obstáculo en frente de una de las lentes | 150 | 13 | 150 | 5,4 |
| Se tapa o pinta una de las lentes | 150 | 13 | 150 | 5,4 |
| Se tapa el frente del detector | 150 | 9 | 300 | 18 |
| Se aplica laca/pintura en aerosol o con brocha en la parte delantera del detector | 150 | 9 | 150 | 9 |

Conectar el detector al hub

Antes de conectarlo:

1. Instale la aplicación Ajax en su smartphone siguiendo las recomendaciones de las instrucciones del hub. Cree una cuenta, añada el hub a la aplicación y cree al menos una estancia.
2. Vaya a la aplicación Ajax.
3. Encienda el hub y compruebe la conexión a internet (mediante cable Ethernet y/o conexión 2G).
4. Asegúrese de que el hub está desarmado y no empezará a actualizarse comprobando su estado en la aplicación móvil.

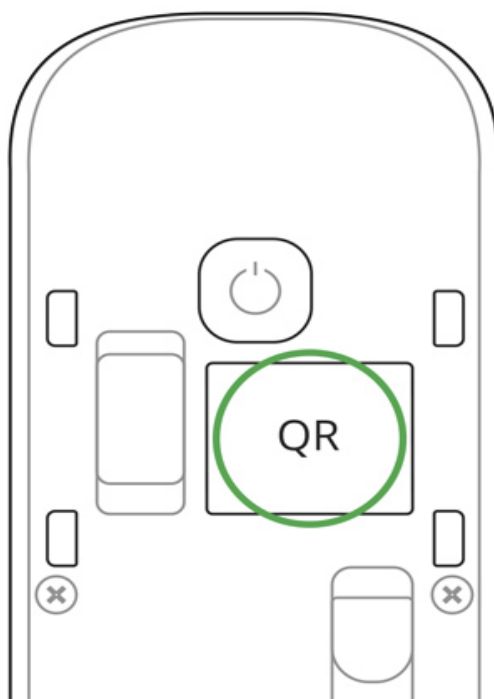


¡Solo los usuarios con permisos de administrador pueden añadir el dispositivo al hub

Cómo conectar el dispositivo al hub:

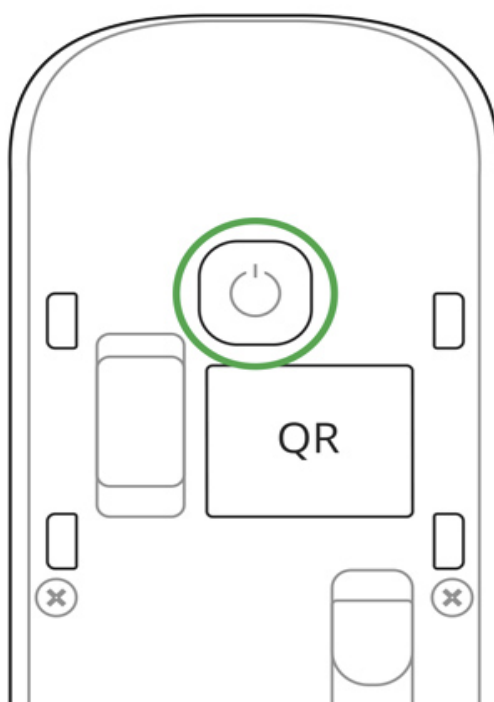
1. Seleccione la opción **Añadir dispositivo** en la aplicación Ajax.

2. Dele un nombre al dispositivo, escanee o escriba manualmente el **código QR** (situado en la carcasa y en la caja) y seleccione la estancia.



3. Seleccione **Añadir** – comenzará la cuenta atrás.

4. Encienda el dispositivo pulsando el botón de encendido durante 3 segundos.



Para que el detector sea detectado y se pueda conectar, deberá estar situado dentro del área de cobertura de la red inalámbrica del hub (en un solo recinto protegido). La solicitud de conexión al hub se transmite durante un corto periodo de tiempo al encender el dispositivo.

MotionProtect Outdoor se apaga automáticamente después de 6 segundos si falla la conexión con el hub. Para reintentar la conexión no necesita apagar el dispositivo. Si el detector ya se ha asignado a otro hub, apague el MotionProtect Outdoor y siga las instrucciones habituales para añadirlo.

El dispositivo conectado al hub aparecerá en la lista de dispositivos del hub dentro de la aplicación. La frecuencia de actualización del estado de MotionProtect Outdoor en la lista depende del tiempo de consulta del dispositivo establecido en los ajustes del hub, el valor por defecto es 36 segundos.













Para evitar alarmas de enmascaramiento durante la instalación, desactive el antienmascaramiento en el dispositivo










Estados

1. Dispositivos
2. MotionProtect Outdoor

[← Back](#) MotionProtect Outdoor




| | |
|--|---|
|  Temperature | -23 °C |
|  Jeweller Signal Strength |  |
|  Battery Charge | OK |
|  Lid | Closed |
|  Delay When Entering, sec | Disabled |
|  Delay When Leaving, sec | Disabled |
|  Routed Through ReX | No |

| | |
|--|--------------|
|  Lid | Closed |
|  Delay When Entering, sec | Disabled |
|  Delay When Leaving, sec | Disabled |
|  Routed Through ReX | No |
|  External Power | Disconnected |
|  Connection | Online |
|  Sensitivity | Normal |
|  Anti-masking | ON |
|  Always Active | No |


Ajax MotionProtect Outdoor
Firmware 3.55.0.0, Device ID 136B2A131


| Parámetro | Valor |
|---------------------------|--|
| Temperatura | Temperatura del detector. Se mide en el procesador y cambia gradualmente |
| Intensidad señal Jeweller | Intensidad de la señal entre el hub y el detector |
| Nivel de batería | Nivel de batería del detector, mostrado en incrementos de 25% |
| Tapa | Modo antisabotaje del detector, que reacciona a daños o separación de la carcasa |
| Retardo al entrar, seg | Tiempo de retardo al entrar |
| Retardo al salir, seg | Tiempo de retardo al salir |
| Enrutado a través de ReX | Muestra el estado de uso del repetidor ReX |
| Alimentación externa | Muestra el estado de uso de energía externa |
| Conexión | Estado de la conexión entre el hub y el detector |
| Sensibilidad | Nivel de sensibilidad del sensor de movimiento: bajo, medio, alto |
| Antienmascaramiento | Si está activada, el sensor detectará el enmascaramiento |
| Siempre activo | Si está activada, el detector siempre detectará el movimiento |
| Firmware | Versión del firmware del detector |
| ID del dispositivo | Identificador del dispositivo |


Configurar el detector

1. Dispositivos
2. MotionProtect Outdoor
3. Ajustes 

[← Back](#) MotionProtect Outdoor..



MotionProtect Outdoor 



Room: office 

Sensitivity: Normal 

Anti-masking

Always Active:

 Delay When Entering, sec 0 


 Delay When Leaving, sec 0 


Arm in Night Mode

ALERT WITH A SIREN



If motion detected



If masking detected

 Jeweller Signal Strength Test

 Detection Zone Test

[← Back](#) MotionProtect Outdoor..

 Delay When Entering, sec 0 


 Delay When Leaving, sec 0 


Arm in Night Mode


ALERT WITH A SIREN


If motion detected

If masking detected

 Jeweller Signal Strength Test

 Detection Zone Test

 Attenuation Test

 User Guide

[Unpair Device](#)

| Ajuste | Valor |
|--------------|---|
| Primer campo | Nombre del detector, se puede editar |
| Estancia | Seleccionar la estancia virtual a la que se asigna el dispositivo |

| | |
|--|--|
| Sensibilidad | <p>Elija el nivel de sensibilidad del sensor de movimiento:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Alto • Medio • Bajo |
| Antienmascaramiento | Si está activada, el sensor detectará el enmascaramiento |
| Siempre activo | Si está activada, el detector siempre registra el movimiento |
| Retardo al entrar, seg | Seleccionar tiempo de retardo al entrar |
| Retardo al salir, seg | Seleccionar tiempo de retardo al salir |
| Retardo en modo noche | Si está activada, el detector tendrá un retardo en el modo noche |
| Armar en modo noche | Si está activada, el detector cambiará a modo armado cuando se use el modo noche |
| Alerta con sirena si se detecta movimiento | Si está activada, HomeSiren y StreetSiren se activan cuando se detecte movimiento |
| Test de intensidad señal Jeweller | Activa el modo test de intensidad de señal del detector |
| Test de zona de detección | <p>Activa el modo test de área de detección del detector:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Test de movimiento general • Test de movimiento superior • Test de movimiento inferior • Test de sensor antienmascaramiento |
| Test de atenuación | Activa del modo de test de atenuación de señal del detector (disponible en detectores con firmware 3.50 y superior) |
| Guía del usuario | Abre la Guía del usuario |
| Desvincular dispositivo | Desconecta el detector del hub y elimina su configuración |

Indicación

El indicador de luz de MotionProtect Outdoor puede encenderse en color verde o rojo dependiendo del estado del dispositivo.

Indicación al pulsar el botón de encendido

| Evento | Indicación |
|--|--|
| Pulsar el botón de encendido (el detector se enciende) | Se enciende en rojo mientras el botón esté pulsado |
| Encendido | Se enciende en verde mientras el dispositivo se esté iniciando |
| Apagado | Se enciende en rojo y parpadea tres veces |

Indicación de detector encendido

| Evento | Indicación | Nota |
|--|---|---|
| Conexión del detector al hub | Se enciende en verde durante unos segundos | |
| Error de hardware | Parpadea en verde constantemente | El detector necesita reparación, contacte con el Servicio de soporte |
| Interruptor antisabotaje o alarma de movimiento o antienmascaramiento activada | Se enciende en rojo durante un segundo | |
| La batería necesita cambiarse | Durante la alarma, se enciende y se apaga lentamente en verde | El reemplazo de la batería del detector se describe en el párrafo Reemplazo de la batería |

Pruebas de funcionamiento

El sistema de seguridad Ajax permite realizar pruebas para comprobar la funcionalidad de los dispositivos conectados.

Las pruebas no empiezan directamente, sino en un período de 36 segundos si se usan los ajustes por defecto. El tiempo hasta que comience la prueba depende de los ajustes del período de escaneo del detector (párrafo sobre los ajustes “**Jeweller**” en los ajustes del hub).

Test de intensidad señal Jeweller

Test de zona de detección

Test de atenuación

De acuerdo con la normativa EN50131, el nivel de la señal de radio enviada por dispositivos inalámbricos se reduce durante el modo de prueba.

Elegir el lugar de instalación



Antes de instalar el dispositivo, realice un test de intensidad de señal

MotionProtect Outdoor se debe instalar a una altura entre 0.8 y 1.3 metros. La carcasa del detector se ubica de forma que el eje de la lente superior esté en paralelo al nivel del suelo y el supuesto camino del intruso sea perpendicular al eje de la lente.

El MotionProtect Outdoor envía la señal de alarma al hub solo si se identifican señales de movimiento idénticas en los sensores infrarrojos pasivos. En este caso, la diferencia en el tiempo de captura no deberá ser superior a 1.5 segundos.

Se recomienda comprobar el correcto funcionamiento del detector en el lugar de instalación escogido. Cuando elija una ubicación para MotionProtect Outdoor, considere el límite de rango de la señal de radio.

Compruebe la intensidad de la señal en el lugar de instalación Si el nivel de la señal solo alcanza una barra, no podemos garantizar el funcionamiento estable del sistema de seguridad. ¡Tome las medidas necesarias para mejorar la calidad de la señal! Al menos, mueva el dispositivo: reubicarlo incluso 20 cm puede mejorar significativamente la calidad de recepción.

Si luego de mover el dispositivo, la intensidad de la señal sigue siendo baja o inestable, utilice un repetidor de señal de radio [ReX](#).



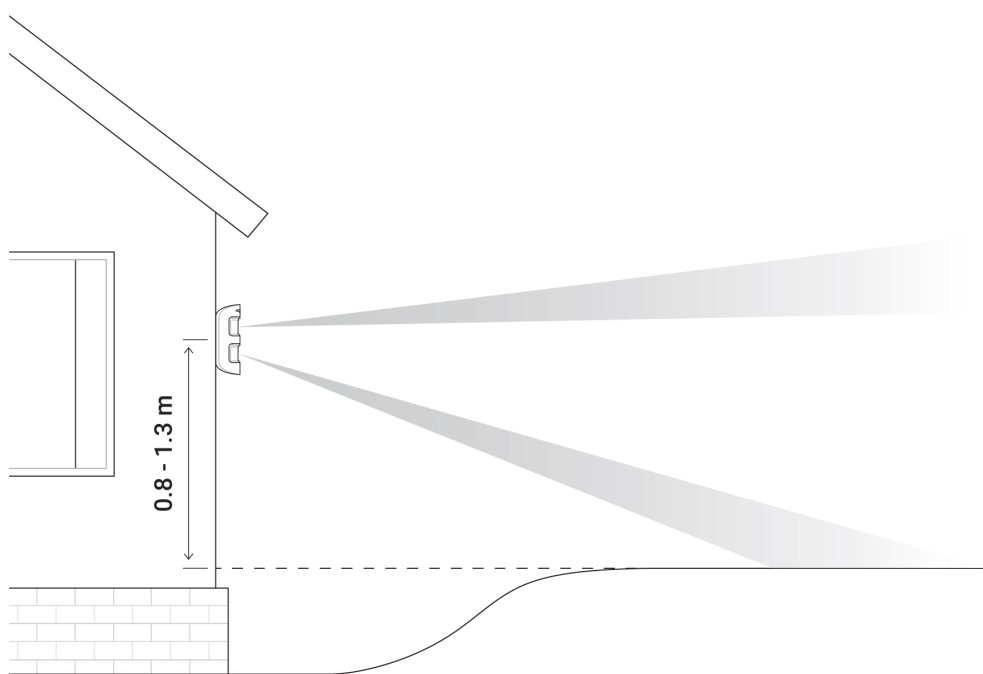
Instale el panel de fijación con cuidado. Si se hace fuerza excesiva para fijarlo puede deformarse y, consecuentemente, inhabilitar la instalación del detector o resultar en una fijación poco segura. ¡Instale el panel de fijación únicamente con las herramientas incluidas! Usar otros fijadores como autorroscantes de gran diámetro puede dañar el panel de fijación. No se recomienda usar cinta adhesiva de doble cara para la instalación, pues se seca con el tiempo y el detector puede caer causando que se averíe.

No instale el detector:

- Frente a árboles cuyas hojas pueden estar en la zona de detección de los sensores PIR superior e inferior del detector.
- Frente a arbustos de más de 80 cm.
- Cerca de objetos metálicos y espejos (pueden bloquear la señal de radio y provocar su atenuación).
- A menos de 1 metro del hub.

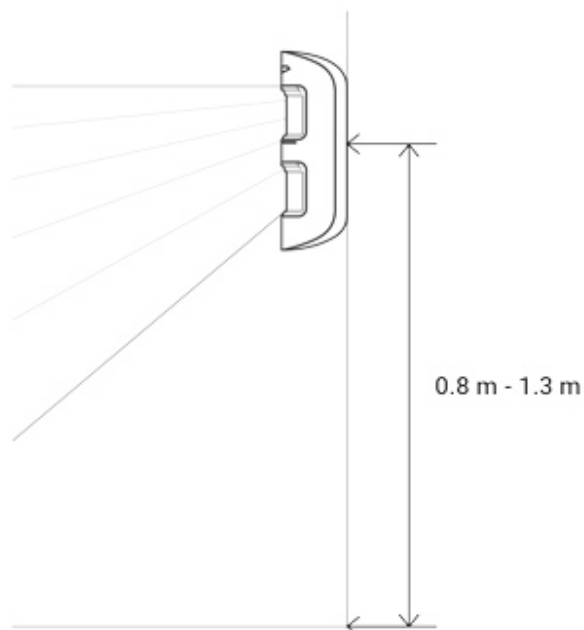
Tenga en cuenta que MotionProtect Outdoor no detecta movimiento detrás del vidrio. Por lo tanto, no instale el detector en lugares donde los objetos de vidrio puedan obstruir el campo de visión del detector. Por ejemplo, en lugares donde una puerta de vidrio puede obstruir la visión del dispositivo.

Instale el detector a una altura de 0,8 a 1,3 metros de modo que su lente superior quede paralela al suelo. Si el lugar es irregular, la altura de instalación se considera desde el punto más alto del territorio controlado por el detector.

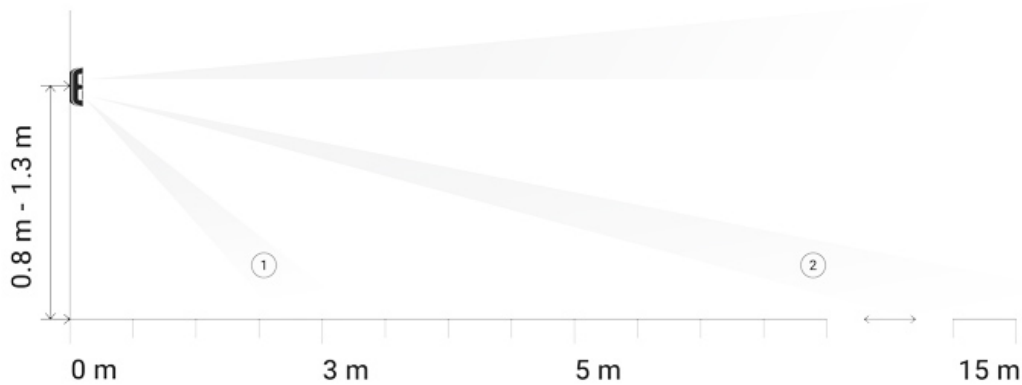
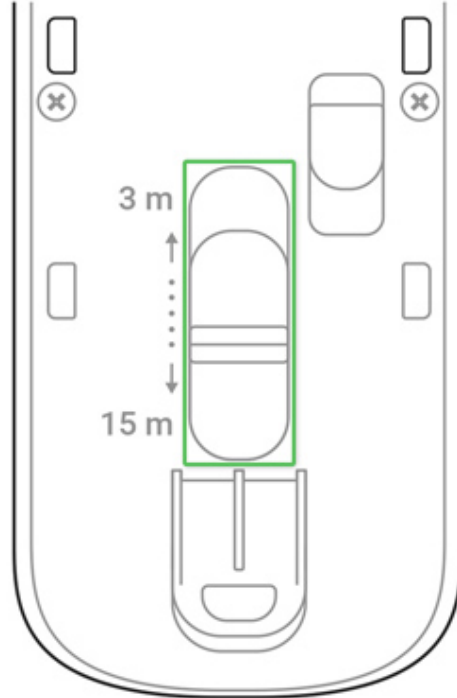


Proceso de instalación del detector

1. Fije temporalmente el panel de fijación SmartBracket en la superficie para determinar el lugar de instalación óptimo para el detector. El detector se debe instalar a una altura entre 0.8 y 1.3 metros.

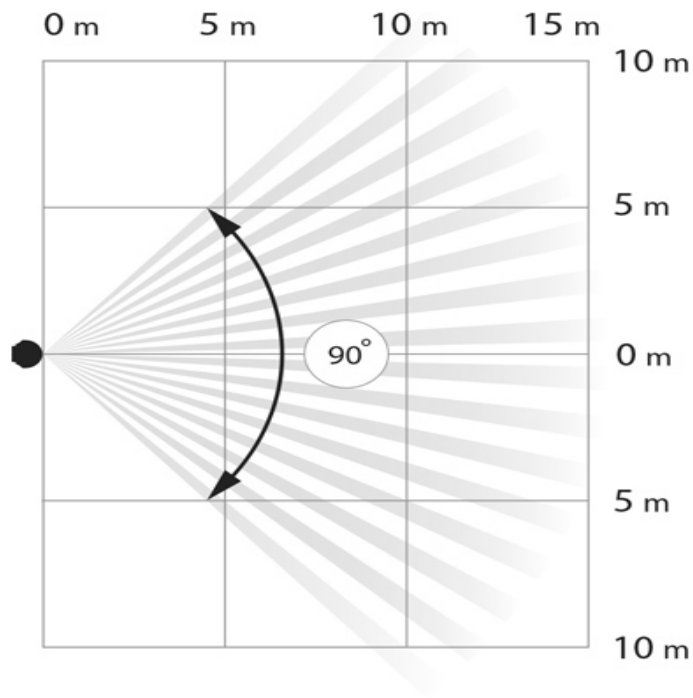


2. Seleccione la distancia de detección adecuada (3 a 15 m) para el detector con la barra de ajuste de distancia de detección.



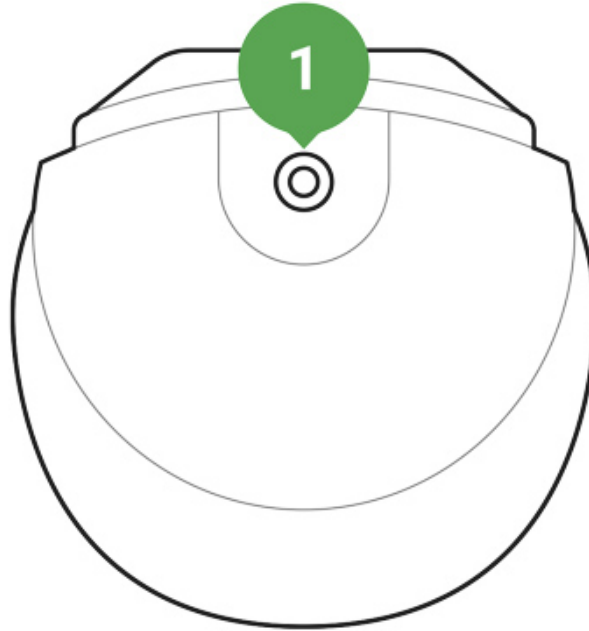
La dirección de visualización del detector de sensor PIR inferior con el intervalo de detección mínimo (1) y máximo (2) establece la distancia de detección

3. Ponga el detector MotionProtect Outdoor en el panel de fijación SmartBracket. Salga del área de detección del detector (ángulo de detección horizontal: 90°) y asegúrese de que no hay movimiento dentro del área de cobertura de la detección para permitir la calibración de los sensores de enmascaramiento.



¡Atención! Los sensores de enmascaramiento empezarán a calibrarse automáticamente cuando el panel de fijación SmartBracket se una a la carcasa de MotionProtect Outdoor. La calibración dura 30 segundos y va seguida de destellos de los indicadores LED superior e inferior en el detector.

4. Realice pruebas de zona de detección para los sensores superior e inferior por separado, para ambos sensores simultáneamente, así como la prueba antienmascaramiento en la [aplicación Ajax](#). En ausencia de reacción al movimiento, seleccione el nivel de sensibilidad apropiado, el rango de detección y compruebe el ángulo de inclinación del detector.
5. Fije el panel de fijación del SmartBracket a la superficie con tornillos para madera, coloque el detector en el panel de fijación y espere hasta que se complete la calibración. Fije el detector al panel de fijación con los tornillos incluidos.

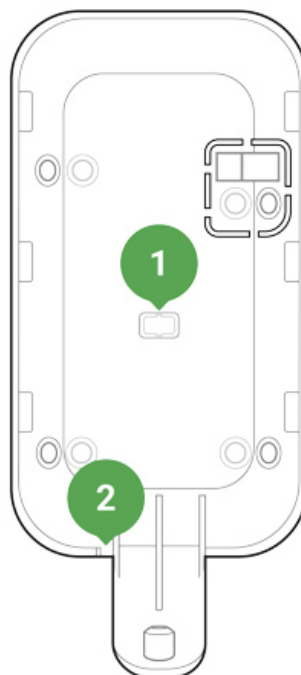


Conexión de alimentación externa

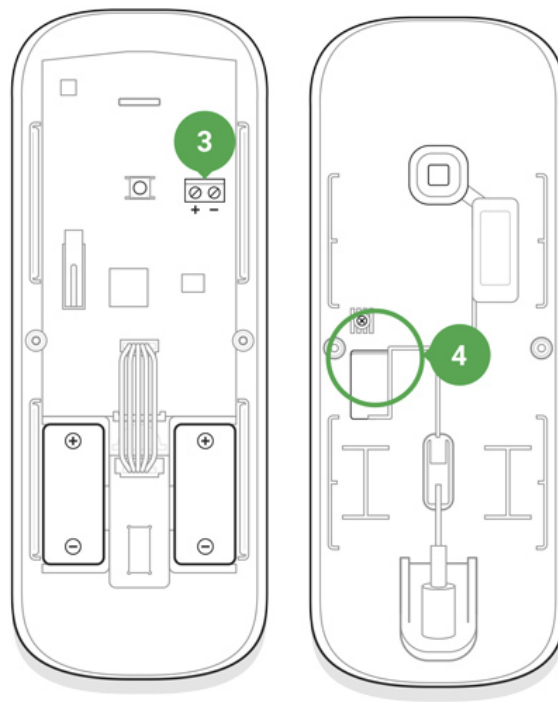
MotionProtect Outdoor puede usar una alimentación externa de 5-28 V CC, 200 mA. Cuando conecte la alimentación externa, no necesita extraer las pilas preinstaladas. Las pilas preinstaladas alimentarán al dispositivo cuando entre en suspensión.

Para conectar la alimentación externa:

1. Extraiga los tornillos para madera y abra la carcasa del detector.
2. Desmonte el tapón ciego correspondiente del panel de fijación SmartBracket:



1. Para la salida del cable de alimentación detrás del panel de fijación SmartBracket
2. Para la salida del cable de alimentación debajo del panel de fijación SmartBracket
3. Pase el cable de la fuente de alimentación externa, desconectado de corriente, a través del panel de fijación y del tapón ciego en la parte posterior de la carcasa del detector.
4. Conecte el cable a las regletas de conexión teniendo en cuenta la polaridad. Fije los cables con una abrazadera.



3. Regletas de conexión en la placa del detector
4. Abrazadera en la parte trasera de la carcasa
5. Encienda el dispositivo: en el menú del detector MotionProtect Outdoor, el valor del parámetro **Alimentación externa** cambiará a **Conectado**.



¡Use solo una fuente de energía conectada a tierra!

6. Fije la parte trasera de la carcasa con tornillos para madera, instale el detector y espere hasta que la calibración haya finalizado.

Mantenimiento

Limpie la carcasa del detector de polvo, telas de araña y otros contaminantes que puedan aparecer. Utilice un paño suave y seco que sea adecuado para el cuidado del dispositivo.

No use sustancias que contengan alcohol, acetona, gasolina u otros disolventes activos para limpiar el detector. Limpie las lentes con cuidado, si hay rayones en el plástico la sensibilidad del detector puede verse reducida.

La batería instalada en el detector garantiza 5 años de funcionamiento autónomo (con una frecuencia de consulta del hub de 3 minutos). Si la batería se descarga, el sistema de seguridad enviará la notificación correspondiente y el LED se encenderá y apagará suavemente si se detecta movimiento o se activa el interruptor antisabotaje.

El detector cuenta con un sistema de control de la carga de la batería. Cuando las pilas incluidas tengan que cambiarse, recibirá una notificación al respecto.

Reemplazo de la batería

Especificaciones técnicas

| | |
|--------------------------------------|--|
| Sensor | Sensor infrarrojo pasivo, 2 unidades |
| Ángulo de detección horizontal | 90° |
| Distancia de detección de movimiento | Ajustable, de 3 a 15 m si el detector está instalado a una altura de 1 m |
| Protección antienmascaramiento | Sí |
| Función ignorar mascotas | Sí, altura hasta 80 cm si el detector está instalado a una altura de 1 m <u>Por qué los detectores de movimiento reaccionan a los animales y cómo evitarlo ></u> |
| | |

| | |
|--------------------------------------|--|
| Protección contra falsas alarmas | Sí, análisis algorítmico |
| Banda de frecuencia | 868.0–868.6 MHz o 868.7–869.2 MHz dependiendo de la región de venta |
| Compatibilidad | Solo funciona con Hub , Hub Plus , Hub 2 y ReX |
| Potencia máxima de la señal de radio | Hasta 20 mW |
| Modulación de la señal de radio | GFSK |
| Rango de la señal de radio | Hasta 1700 m (sin obstáculos) |
| Fuente de alimentación | 2 × CR123A, 3 V |
| Duración de la batería | Hasta 5 años |
| Alimentación externa | 5 – 28 V CC, 200 mA |
| Uso | Interior y exterior |
| Nivel de protección de la carcasa | IP55 |
| Tamper anti-sabotaje | Si |
| Rango de temperaturas de operación | De -25°C a +60°C |
| Humedad de funcionamiento | Hasta 95% |
| Dimensiones generales | 183 × 70 × 65 mm |
| Peso | 322 g |

Equipo completo

1. MotionProtect Outdoor
2. Panel de fijación SmartBracket
3. Pila CR123A: 2 unidades (preinstaladas)
4. Kit de instalación
5. Guía rápida de inicio

Garantía

Los dispositivos “AJAX SYSTEMS MANUFACTURING” LIMITED LIABILITY COMPANY tienen una garantía de 2 años tras la compra y no se aplica a la

batería preinstalada.

Si el dispositivo no funciona correctamente, debería contactar primero con el servicio de soporte: ¡en la mitad de los casos los problemas técnicos se pueden resolver de forma remota!

[Texto completo de la garantía](#)

[Contrato de usuario](#)

Soporte técnico: support@ajax.systems